

23 сентябре
1937 аре
81 №-ро

Виль Улон

ВКП(б)-лэн
Понин
Райкомезлэн
но РИК-лэн
газетсы

Колхоз'есын 1937 арлэсь урожайзэ люкылон сярэсь

УАССР-ысь Совнаркомлэн 1937 арын 11 сентябре пунктэмез

Туэ арын выль урожай но Удмуртиэсь колхоз'еслы но колхозник'еслы государствоныань сётон я, осудая но натуроплата партиен но правительством сётон бад'ым льгота, колхозны государство азын сыйсь обязательствооссэс бидэстынны, озын ик обязательной колхозной фонд'есы ю кыстынны но колхозник'еслы трудоненья трос нянь но мукет сельскохозяйственной продуктаос сётныны уонлык кылды йз.

УАССР-ысь Совнарком пунктэ:

1. Государство азын обязательствооссэс — государствоныань сётон я, суда берыктон'я но натуроплата тырон'я (сельхозартельлэн уставелэн 11 пунктэз'я) обязательствооссэс колхоз'эс бидэстэм беразы, колхозын семенной, фуражной но страховой фонд кылдытэм, жегез запасной фонде кыстон план'ессэс бидэстэм беразы, вань урожайлэсь кылэмзэ но мукет продуктаосыз, (силь, йёльвой) артельлэн член'есыны трудоненья люкылонэз жоген организовать карны райисполком'ёсты, райзоосты, МТС'ёсты, сельсовет'ёсты но колхоз правленности косоно.

2. 1937 арын урожай люкылонэз, солэн туэ арлэн 1 декабрьозь состояниез'я, колхоз'есын 1937 арын урожайлэсь натуральной расчёт'эс лэстытонэз 10 декабрьозь бидэстоно.

3. Артельлэн член'есыналэн ужам трудонень'ессэс возматись ведомость лэстылоно но урожай люкылонэз утвердить карон понна люкаськыс ог'я колхозной собранилэсь 2 арня аэвыл калыкны адсконо азе лэкыны колхоз правленности косоно.

4. Ревизионной комиссиясыз, 1937 арын 1 январьсен кутсынса колхозник'еслэсь ужам трудоненьяез трудовой книжкаосазы, лицевой счёт'есы гож'ямзылэсь шонерзэ эскерынны косоно но соин чом ик, колхозник'есыз обесчитывать карон факт'есыз но трудонень'есыз тустас к а р о н э з бидтон пумысь ужрад кутынны косоно.

5. Колхоз'есын урожаяез люкылон дыр'я райисполком'есына, сельсовет'есыз но колхоз правленности сельхозартельлэн уста велэсь 15-тй пунктэ (урожает бригадосын, соселэн ужзылэн жечлыкес'я но бригадын бастэм урожайя люкылоно) шонер бидэстынны косоно.

6. МТС-эслэсь директор'ессэс но колхоз председатель'есыз тракторист'есына расчёт лэстытонэз таё дыр'есына ортытынны косоно:

а) тракторист'еслэн ужам трудоненья лыд'яськыс коньдонэн но натураендоховэс 20 сентябрь азелы 50 процентэс тыроно.

б) тракторист'еслэн выработать карем трудоненья лыд'ям коньдонэн но натураендоховэс гарантийной минимумзэ 1 ноябрьлэсь бере кылытэк тыроно.

в) тракторист'есына, соселэн бидэс ар чоме выработать карем трудонень'есына расчётэз, коньдонэн но натураен, декабрь толдэс лэстытоно.

7. Государстволы тыроно обязательствооссэс азылык бидэстэм, семенной фонде кыдыс кыстэм но жег накопление фонде кыстонзэс тырмыт бидэстэм колхоз'есына колхозник'еслы, трудоненья авансировать карон улсын, 1937 аре урожаймысь трудонень'ес'я бастыно ю няньзэс 1 ноябрьозь 50 процентэс сётныны колхоз правленности бгыто.

Райзоосына но МТС-ёсына, туэ арлэн урожаймыстынны ю тысез люкылон сярэсь 1 октябрьлэсь бере кылытэк предварительной план лэстынны косоно но со планэз колхозник'еслэн ог'я собраниосазы юматонэ.

8. Райисполком'есына, сельсовет'есына, колхоз правленностина, колхоз'есына 1937 арлэн 1 декабрьлэсь бере кылытэк юз кутсаса бидтон понна ужрад кутынны косоно.

Райзоосына но МТС-ёсына каждой колхозлы но тракторной бригадалы ю кутсаны вить вунал'ем заданиос сёт'яса сое бидэс'яно. Райзоосына, МТС-ёсына но колхоз правленностина, кутсам

ю-нянез утыалтонлы кулэ луымон склад'эс сентябре ик дасяны косоно но ю кыстынны чаклам верхохранилищаосыз дезивфицировать карны косоно.

9. Колхоз'еслэн картошка сётон'я, натуроплата тырон'я государствоны тыроно обязательствооссэс бидэстэм беразы но картошка кыдыс, фуражной но страховой фонд кылдытон планэз бидэстэм бере, картошкаез колхозник'еслэн трудоненья люкылынны лэзёно. Контрактационной договор'ес'я обязательствоосыз бидэстэм бере бакча емыш'есына колхозник'еслэн трудонень'есына люкылоно.

10. Удмуртиэсь колхоз'еслэн но колхозник'еслэн материальной благосостоянизылэсь но важиточностьсылэсь будэмзэ лыдэ бастыса, соин чом колхозной производствое прототарлы кул'ясконлэн но колхозник'еслэн материально-бытовой но культурной кул'ясконзылэн будэмезына, Наркомвнуторгес (Сомов эшез) но Удмуртпотребсоюзэз (Поляков эшез) район'есына кулэ луисы прототарез тырмыт ваёнэз бидэстынны косоно. Соин чом ик, УАССР-ысь Наркомвнуторгес но промышленностьлэсь базазэ асьсэлэн главноком'ессы азын республикамы промышленной но продовольственной товар'есына ваёнэз будетовэз добить карыськыны косоно.

11. Вань тысё культураосыз жоген кутсан понна, государство азын сыйсь обязательствоосыз бидэстон понна но обязательной колхозной фонд'есына вис'ян'я кужмо нюр'ясконэз умой организовать карыса, колхозной стройлэсь кужымзэ лэбонитынны тушмон'еслэн турттемезына кужмо нюр'яськыса гинэ урожай люкылонэз выль вояматэм дыр'осы шонер ортытынны луоз шуса УАССР-ысь Совнарком Наркомземлы, райисполком'еслы райзоослы, МТС-ёссына но колхоз правленностина указать каре. УАССР-ысь Совнаркомлэсь председател'эз воштысь — Нехамкин.

УАССР-ысь Совнаркомлэсь ужзэ нуис — Шубин.

Партийной уж, собраниос но дышетскон сярысь вунэтизы

Районысь первичной партийной организациослэн отчетно-выборной собраниоссы бере куинь толэзьлэсь но уно ортчиз нй. Та собраниосын партийной дышетсконэз но собраниосыз вёлмытон сярысь уно вераськызы. Уно коммунист'ёс но асьсёос партийной дышетсконэн но собраниосын кивалтисьёс ужляб сылэ шуса вераскылйзы.

Та вераськем'ёс бере тырос ик дыр ёз ортчы на но, та бурной реч'ёс но выступлениос вунэтэмын ни, кылсярысь: торгово-заготовительной организациосысь первичная партийная организация, парторгеиз Захаров, вань партийной уж'ёсыз самотёке лэзиз. Озы ик партийной собраниос дырыз дыр'я уг луыло. Ныль толэзь чоже 5 полгинэ партийной собраниос ортчытэмын.

Партийной хозяйствовэз безобразной состояниын возе. Особой ящикез ёвёл, ас дйняз пытсатэк улэ. Нокыче протокол'ёсыз папкае вурымтэ, резолюциосыз ёвёл.

Коммунист'ёс пöлын, озы ик беспартийной масса пöлын агитационно массовой уж пуктымтэ. Торгово-заготовительной организациосысь первичной парторганизацие пыро: столовойсь, льнозаводысь но пекарнясь ужасьёс, соос Верховной Советэ быр'ён сярысь Положениез уг тодо. Соосыз дышетйсь

Советской Союзтэн героюз М. М. Громовлэн родительёсыз но „эуч авиацилэн дедушкөөз“ В. И. Россинский (М. М. Громовлэн дышетйсёз). Сталин эшля гожтэт ыстйзы, кудаэ тэу каро соослэн учениксы но пизы сярысь солэн сюлмазькемез понна.



(Паллянысен бурпала) М. М. Громовлэн бубиз — М. К. Громов; „эуч авиацилэн дедушкөөз“ В. И. Россинский но М. М. Громовлэн мумиз — Л. Н. Громова Сталин эшты ыст но гожтэтайы.

нокин ёвёл, нокыче кружок'ёс кылдытымтэ Торгово-заготовительной организациосысь первичной парторганизациосысь коммунист'ёс но соослэн парторгзы Захаров эш, али но валамтэзы на февральско-мартовской пленумлэсь решенизэ Партийно-массовой ужез перестроить карымтэ на, азыпала партийно-массовой ужез умой пуктыны кулэ. Вань коммунист'ёслы февральско-мартовской пленумлэсь решенизэ боевой программа шуыса лыд'яно

Корепанов.

„Тимирязевлэн“ экипа жез Одессае вуиз

Одесса, 16 сентября, „Тимирязев“ теплоходлэн экипажез—29 моряк'ёс ленинградской поездэн туннэ Одессае вуизы. Одессаысь ужаса улйсьёс асьсёлэсь земляк'ёссэс туж умой, эшлыко пумитазы.

Поезд вокзалэ вуон азын, вокзал дорысь площадь фабрик'ёслэн, завод'ёслэн, порт'ёслэн но судовой командаослэн сюрс'ёсын лыд'яськись представительёсынызы тырмемын вал. Перрона вылэ тимирязевец'ёслэн роднойёссы но вш'ёссы люкаськилл ям.

Пумитасьёс пöлын—Одесской санаториосын шутэтскись испанской моряк'ёс но нылпиос. Озы ик соосты пумитаны Черноморской флотлэн орден нулйсь моряк'ёсыз но лыктыллям.

Вокзал дорысь площадь вылын митинг ортчиз. Митингын вераськисьёсын чош „Благоев“ пароход вылэ бандитской налет лэсьтэм дыр'я фашистской торпедан вием Петр Штепенколэн пиез Григорий Штепенко вераськиз.

Осоавиахимлэн краевой соревнованиосаз (Азово-Черноморский край) 1-й ияты басьтйз Ростовлэн Пролетарской районьыстыз команда.



(Бурисен палляне) Борисов, Додукин но Верещагин эш'ёс, соревнованиын тренировкаын, противогазэн мелкокалиберной винтовкамысь ыбылов'я нырысь ияты басьтйзы.

Предоктябрьской соревнование пырьскиском Почтаысь благородной ужасьёс

ВКП(б) ОК-лэсь постановлениэ но Папогово колхозлэсь вазыськонзэ проработать карыса, ми Адамской сельсоветысь, колхоз'ёснысь колхозник'ёс но колхозницаос озы ик соревнование пырьскискомы.

Адамской сельсоветысь колхоз'ёснысь колхозник'ёс но колхозницаос сталинской урожаяс одйг тысь но ыштытэк октынывалтынны луонлык сётуса вакчи дыр куспын быдтымь.

Озы натуроплатаз, ссудаез, етйн кидыс тыронз, клевер кидыс тыронз 20-тй сентябре быдэстимь.

Заб гыронз но минеральной удобрениез луд виле поттонз 25-тй сентябрыз быдэстомы. 1938 аре тулыс ю кизён азелы сюсег'ёсы ю кидысз кистыны но страховой фондэс тырыса 15-октябрыз быдэстомы.

Етйн трестаез 10-октябрыз тырыса быдэстомы. Етйн культуосыз сортировать карны отцельной звено кылдытомы.

Стахановец'ёсыз но стахановкаосы премиявать карны понна колхоз'ёсы быдэн 200 манет коньдон сёт'яломы.

Скотной но конной гил'ёсыз ремонтировать карыса 10-октябрыз быдэстомы.

Ми Адам сельсоветысь ужасьёс выль гождём обязательствоосмес мылысь-кыдысь быдэстомы. Соревнование пырьскыс, ас бёрсами мукет сельсовет'ёсыз но колхоз'ёсыз ёгыськомы, что бы Октябрьской Социалистической революции 20 ар тырмон азелы бад'ым вормонён вань колхоз'ёслы но сельсовет'ёслы потыны.

Пред. Третьяков. А. П. Третьяков.

Комбайнер--стахановец Будин

Туэ, Коля нырысетй арзэ комбайнер ужас, комбайнлы сётём планзэ нуналысь нуналэ 100 процентозь тырмыт'яллаз. Коршуново но Ляпино колхоз'ёсны ужас. Сое колхозник'ёс уш'яллызы. Солэн эшшо но умойгес ужаны мылкыды жутскылйа.

Коля, аслэстынз малпамзэ тагзы вераз: «мон эшшо но умой ужасал но нырысь арзэ ужай, радзэ уг тодйськы на вал. Азпал арзэ плане мултэсэн быдэ'яло», шуыса вераз.

Коля, комбайнзэ чылкыт миськыса МТС-э сдать кариз.

Федоров

Заём тырон сярись

1927-тй арын 2-тй июле заём вёлдон куткыса, сое вёлдыса быдэстимь 10 июле. СССР-лэсь обороназэ юматон заёмлы гождькум вань колхозник'ёс но колхозницаос вылазы обязательство басытйзы, «нык-кумь арна ужам думес государстволы пунэмен сётём». А с ь м е районьсь куд-ог колхоз'ёс Лужапи, Жобыжи, Шаньгопи но Малахи колхоз'ёс 100 процент заём тыронзэс быдэстйзы ни.

Нош Слудка, Дондыкар, Богатырка но Почаш сельсовет'ёс одйг копейка но заёмлы гождькем коньдонзэс ёз на тыре.

Вань бере кылис сельсовет'ёслы но колхоз'ёслы азпала мынйсь колхоз'ёслэсь пример басытыса, Октябрьской Социалистической праздниклэн 20 ар тырмон нуналозэс СССР-лэсь обороназэ юматон заём тыронзэс быдэстоно.

Дзюин

Стахановец'ёсыз сентэмало

Понино колхозын учетность но отчетность ёвёлэн стахановец'ёсыз но стахановкаосыз сентэмало. М. Артемьева нуналаз 1000 культолэсь но уно ке культо керттэ вал, вань колхозницаос, колхозник'ёс но озы ик колхозлэн правлениез но сое тырос ужазэс понна куарето.

Арам бере новин эскерисез ёвёл, кин кона культо керттэ но сое кычэесь луо? Уж озы пуктэм бере колхозник'ёс но колхозницаос жог но тырос

керттынны вылысь соос пичиесь кертто нош бригадир юан дяр'я ватсаса верало.

Нош колхозлэн председателз но счетоводзэс бусне потыса пичи культоосыз адзэ. Собере Артемьева дине лныто но сое даллашыса кельто, что тон стахановкае потыны турсконад пичи культо керттылйськод пе.

Озын тйин правленилэн отчетностьез но учетностьез куашкатэмен урод ужасьёсыз уг адзэ.

Артемьева

Али ю октон-калтон дыр'я котькуд адамылэн газетысь виль ивор'ёсты: ю октон-калтон-лэсь мынэмзэ, Советской Союзлэн геройёсыз сярись, Испаниясь но Китайысь войнаосты но мукет событыосты тодэмзы потэ. Соин ик, союзпечатьлы аслэстынз ужэз, тужгес ик газет'ёсты гождькисьёс доры вуттонзэ умой организовать кароно вал. Пониваньсь союзпечатьтын (заведующеез Баженов но сельписьмоносец Караваява, озы ик колхоз'ёснысь письмоносец'ёс ответственностьтэк ужало. Соос асьсэ ужазы бездушно относиться карыско, трос газет'ёс сюрес виле ышо, аке почтаны возе но 3-4 нунал'ёс номерзэ люкаса ваё. Тани „Удмурт коммуна“ но журнал'ёс одйи но дыраз уг вуыло. Трос дыр'я кик кесэг бастоно газет'ёсыз, одйг кесэг гинэ басты.

Кин татын янгыш? Мефак верано, почтаысь благородной ужасьёс.

Куд-ог кыдемысь организациосы газет нуныны мылпотымтэенны но со озы луэ. Таёе урод уж'ёсыз почталэн заведующеезлы эскероно.

БажКла

Мынам ёвёл та

Понино сельсоветысь, Полдарай колхозлэн председателз Д. Богданов 13-сентябре Глазове ветлово шуйз.

Чукна ик султуса колхозлэсь племенной производительзэ Богданов кыткэ. „Пичи вал'ёсын, пе, мон ветлйсь ёвёл, ачим кузё, шуэ. Соин ик жеч вал'ёсын ветло, нокинлы но ужез ёвёл“. Озын Богданов племенной производительнз Глазове кошке. Глазове вуэм бераз Богданов валзэ думе но ачиз пивное юныны кошке.

Пивнойны юэм бераз тютын кадь кудзыса потйз но ас яратоно эш'ёсэс ог дасо мурт уробоаз пуктыса валзы жадьмон но уробозы тйяськымон Глазовытй лаёкин'яны. Куке Свобода ураме уробоенызы валче кымаськызы ёсоку гинэ дугдйзы но шуку, поттэм племенной производительлэз Цепцае пылатынны пыртйзы, пёсымзэ нокин но медаз адён шуыса.

Жоген-а Богданов дугдоз валёсын ийдеватся карыськемысь? Дряхлов.

КИТАЙЫН ВОЕННОЙ ДЕЙСТВИОС

Тсикю, 15 сентября. Туннэ Лян сянлэн западаз Люлихэ шурлэн яр'ёсыз дорын жугись-кон кутскиз. Фронт 80 километр кеме кыстиське. Инициатива японской войскаос кинн.

Японской войскаос Гуань городаз бастызы. Чжочжоу станция пала наступление нуыса, соос Чжумахе шур доры вуизы Тянн та шур Чжочжоу дорысен 15 километр кемн луэ.

14 сентября Боккатригрис порт дорын китайской но японской морской куужм'ёс кустын жугиськон кутскиз. 6 китайской самолёт'ёс туннэ японец'ёслэн Овагоу дорын сыт'ёс корабльёссы вилэ налет ластызы.

Шанхай, 15 сентября. Японской войскаос Шаньси провинциясы Датун городаз бастызы. Китайской войскаос 14 сентября Калгане пырыз. Японской войскаос юн контратака ластымен соос отступит кароно луизы.

Японской войскаос толон китайской войскаослэс Мыньтоугоу дорыс гурезьёсыс позицияс бастызы. Тянн со инты Байпин дорысен 40 километр кемн западын луэ.

14 сентября уив китайской партизан'ёс Тяньцзинь но Мачан кустын мыньс японской войскаос поевдлы авария ластызы.

Али кбняез ке китайской текстильной фабрика'ёс гинэ китайской армии перевязочной материал'ёс потто. Вань промышленной ужасьёс, матыс

район'ёсын уйлсьёс вератэк, Шанхайе кылизы. Тянн ссин сарен бадзым безработица кылды.

Чапей, Хонкью но Янцзупу район'ёсыс китайской калык ваньмыс ик кошкемын. Озы ик западной Шанхайыс но Наньдасыс тросоз китайской калык кошкызы. Международной сетлментлэн но французской концессилэн территориязы миллионлэс но трос беженец'ёс уло.

Временной барак'ёсы 60 сюрс мурт беженец'ёс интыаскызы. Кылемезлэн улон интыоссы бвёл. Соос Шанхайыс но кошкыны уг быгато. Общественной благотворительной организации орттэмзы тырмыт бвёл. Беженец'ёслэн сютэк улөмөны но улон интыоссы бвёлэн висён'ёс вёлмо.

Концессины но сетлментын холера висёнэн 650 муртлэс но тросоз висьны кутскылэн. Тяньцзинь, 16 сентября Японской авиация Санчжоу городаз бомбардировать кариэ.

Тяньцзинь, 16 сентября. 12 но 13 сентября инсстранной корреспондент'ёс военной действииос орточон районэ ветлээн. Корреспондент'ёс чугун сюрес кузя Тангуатун дорозь но отысен Великой канал кузя Мачан дорозь ветлэзы.

Чугун сюрес дорыс станциясын но поселок'ёсын пересьёс но нылпиос гинэ кылемын на. Тангуантунын аэло уйлсез 100 сюрс мурт вал. Али нош отын уйлсез 25 сюрс муртлэс

трос бвёл. Канал'ёсты тйамен ву бусьос вилэ потамын.

Китайской войскаослэн тркалысы бырныи ледемын шу са японской командование ивортэ.

Чугун сюреслэн мид-мид палаз ыбылськон кылыскылэз. Тянн со японской войскаослэс чугун сюрес но канал кузя сибег инты бастэмвэс вовьматэ. Китайской войскаос японец'ёслы пумит куужмо жугисько. Соос бырныи шедэмзылэс нокьяно уг кышкало. Озы вераз японской войскаослэн командующойы Исагаи.

Газет сигнал'ёс'я

„Ураков серев'я“ вимо статья „Виль улон“ газетэ 16 июля 59 номераз поттэмн вал. Райпо, со гоштэтэз эскерьса гоштам факт'ёсыз замазы. Ураков завмагыс поттэмн, шуныс ивортэ.

Хроника

Всероссийской Центральной Исполнительной Комитет СССР-лэс юстиция ужпум'я Народной Комиссарэ Н. В. Крыленко эшев РСФСР-ыс юстиция ужпум'я Народной Комиссарыс мовмытэ.

Всероссийской Центральной Исполнительной Комитет В. А. Антонов—Овсенко эшев РСФСР-ыс юстиция ужпум'я Народной-Комиссарэ юматэ.

Ог вадеслы редактор А. С. Чиркова
Поттись РИК.

Английской пароход вилэ нападение

Лондон, 16 сентября. „Хилл-феря“ нимо английской пароход Хихон портысен Ла Палис портэ мынэ вал. 13 сентября мятежник'ёслэн тральшкыс Хихон дорысен 53 километр кемн со пароход вилэ нападение

ластыз.

Собере мятежник'ёслэн самолётсы та пароходэз пулемёт'ёсы сен ыбылэз. Али пароход Ла Палис портэ вуиз. Пароходын нокыче повреждениос луэмын бвёл.

ЭН ВУНЭТЭ!

Октябрь т лэзлы „Виль улон“ газетлы гожекыны эн вунэтэ.

Газет толэзлы 10 номер потэ

Дуныз—одиг толэзлы 50 копейка, 3 толэзлы 1 манет 50 копейка, 6 толэзлы 3 манет, арлы 6 манет.

Гожекыны почтовой отделениын но письмоносец'ёс дорын луэ.

Котькуд толэзын 28 числоозь подписка кутыське.